

**2008 m. lapkričio 13 d. Pirmosios instancijos teismo (aštuntoji kolegija)
sprendimas SPM prieš Tarybą ir Komisiją**

(Byla T-128/05)

„Deliktinė Bendrijos atsakomybė — Bendras rinkų organizavimas — Bananai —
Bananų iš AKR valstybių importo į Europos Sąjungos teritoriją tvarka — Teisėtas ar
neteisėtas elgesys — Nepriklausomo AKR gamintojo tariamai patirta žala“

1. *Deliktinė atsakomybė — Sąlygos — Pakankamai akivaizdus teisės normos, suteikiančios privatiems asmenims teisės, pažeidimas (EB 288 straipsnio 2 pastraipa) (žr. 53–56 punktus)*
2. *Procesas — Ieškinytis — Formos reikalavimai — Bylos dalyko nustatymas (Teisingumo Teismo statuto 21 straipsnio 1 pastraipa ir 53 straipsnio 1 pastraipa; Pirmosios instancijos teismo procedūros reglamento 44 straipsnio 1 dalies c punktas) (žr. 62–64 punktus)*
3. *Žemės ūkis — Bendroji žemės ūkio politika — Bendrijos institucijų diskrecija — Apimtis — Teisminė kontrolė — Ribos (žr. 94 ir 114 punktus)*
4. *Tarptautiniai susitarimai — Bendrijos susitarimai — Tiesioginis veikimas — Sąlygos — Ketvirtoji AKR ir EEB Lomės konvencija (1989 m. gruodžio 15 d. Ketvirtosios AKR ir EEB Lomės konvencijos 168 straipsnis bei Protokolas Nr. 5; AKR-EB Kotonu susitarimo protokolo Nr. 5 1 straipsnis) (žr. 97–106, 119 ir 131 punktus)*
5. *Žemės ūkis — Bendras rinkų organizavimas — Bananai — Importo tvarka (Tarybos reglamentas Nr. 1637/98; Komisijos reglamentas Nr. 2362/98) (žr. 116, 146–159, 164–170 ir 178–182 punktus)*

6. *Konkurencija — Administracinė procedūra — Skundų nagrinėjimas (Tarybos reglamentas Nr. 856/1999; AKR-EB Kotonu susitarimo protokolo Nr. 5 1 straipsnis) (žr. 132 ir 133 punktus)*
7. *Deliktinė atsakomybė — Sąlygos — Teisės aktas — Reali žala, priežastinis ryšys ir neįprasta bei specifinė žala — Kumuliatyvus pobūdis (EB 288 straipsnio 2 pastraipa) (žr. 187, 188 punktus)*

Dalykas

Ieškinys dėl žalos atlyginimo pagal EB 235 straipsnį ir EB 288 straipsnio antrąją pastraipą iš esmės grindžiamas neteisėtu Tarybos ir Komisijos elgesiu priimant su bananų importu į Bendriją susijusius teisės aktus, o subsidiariai – Bendrijos atsakomybe nesant šių dviejų institucijų neteisėto elgesio.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš *Société des plantations de Mbanga SA (SPM)* bylinėjimosi išlaidas.

2008 m. lapkričio 13 d. Pirmosios instancijos teismo (aštuntoji kolegija) nutartis
Lemaître Sécurité prieš Komisiją

(Byla T-301/06)

„Ieškinys dėl panaikinimo — Dempingas — Kinijos Liaudies Respublikos ir Indijos kilmės avalynės su apsauginėmis nosimis importas — Komisijos sprendimas nutraukti antidempingo procedūras — Konkrečios sąsajos nebuvimas — Akivaizdus nepriimtumas“